

The Malay Dilemma

**Secebis
Kertas
Usang**

Jabatan Penerangan dan Penyelidikan PAS Pusat
28A, Jalan Pahang Barat, Off Jalan Pahang,
53000 Kuala Lumpur
1990

1990
Kementerian Penerangan
Malaysia

Pendahuluan

SIRI Kursus Politik Untuk Ahli-ahli PAS adalah risalah berhubung isu-isu semasa yang perlu difahami oleh ahli-ahli PAS supaya mereka mendapat gambaran yang jelas tentang satu-satu peristiwa.

Jika fahaman masing-masing dapat ditingkatkan, ia beerti ahli-ahli PAS ikut meningkatkan ilmu-khususnya ilmu siasah. Dengan ini masing-masing dapat meningkatkan khidmat dan daya juang PAS pada keseluruhannya.

Risalah Pertama dalam siri ini adalah kertaskerja saya sebagai Ketua Penerangan PAS Pusat berhubung dengan bab satu The Malay Dilemma karangan Dr Mahathir Mohammad yang dibentangkan dalam Konvensyen Semangat 46 Negeri Johor di Batu Pahat pada 13 Mei 1990.

Kertas itu 'The Malay Dilemma, Ibarat Secebis Kertas Usang' adalah saringan semula dari tulisan saya mengenai bab itu yang ditulis semasa pengarangnya menjadi Timbalan Perdana Menteri. Risalah terbaru ini adalah kupasan yang membandingkan percanggahan antara saranan buku itu dengan apa yang berlaku sesudah pengarangnya menjadi Perdana Menteri.

Jelas sekali teguran yang dibuat, dilakukan pula oleh pengarangnya. Apabila pengarangnya sendiri melanggar saranannya, maka itulah sebabnya buku itu menjadi hambar. Atas kiraan ini risalah kecil ini dinamakan IBARAT SECEBIS KERTAS USANG.

Mudah-mudahan risalah ini memberi manfaat kepada para pembaca.

Wallhu a'lam.

SUBKY ABDUL LATIF,
25 Julai, 1990
Kuala Lumpur.

ISI KANDUNGAN

CAKAP TAK SERUPA BIKIN	1
KELAHIRAN UMNO	3
TUNTUTAN MCA	4
KORAP KUASA	6
BOLOT DAN CANTAS	8
PERLEMBAGAAN DIPERKECIL	12
BERKUASA PENUH	16
TEMPELAK	18
PANTANG DITEGUR	21
MARUAH PERLEMBAGAAN	25
NILAI SEORANG MENTERI	26
LUAR BANDAR	28
PINTU HATI TERTUTUP	32

CAKAP TAK SERUPA BIKIN

THE Malay Dilemma atau terjemahannya *Kemelut Melayu*, karangan Dr. Mahathir Mohammad telah diharamkan dan dilarang diedar dan dibaca di Malaysia di bawah tiga Perdana Menteri atau selama sebelas tahun sebelum pengharaman itu ditarik balik. Orang yang bertanggungjawab mengharamkan buku tersebut ialah Tun Dr. Ismail, Menteri Dalam Negeri ketika Tunku Abdul Rahman Putra Al-Haj dan Tun Abdul Razak menjadi Perdana Menteri. Tun Dr. Ismail adalah seorang tokoh UMNO yang terkenal tegas dan tidak banyak dipertikaikan sikap dan tindakannya. Justeru itu tidak munasabah Tun Dr. Ismail mengambil sikap berpura-pura bila beliau mengharamkan buku itu.

Allahyarham Tan Sri Syed Jaafar Albar, satu-satunya tokoh UMNO yang digelar 'Singa UMNO' menyifatkan bahawa *The Malay Dilemma* tidak wajar dikarang oleh seorang ahli UMNO dan tidak mungkin seorang ahli UMNO dapat melaksanakan segala saranan yang terkandung di dalamnya. Kiranya Dr. Mahathir berhasrat untuk melaksanakan saranan buku tersebut, maka bagi Tan Sri Syed Jaafar Albar, Datuk Seri Dr. Mahathir tidak wajar berada dalam UMNO. Dia mestilah berada di luar UMNO.

Mungkin inilah yang mendorong pengarang buku itu membuka jalan untuk mematikan pendaftaran UMNO lama bagi digantikan dengan UMNOnya sendiri, 18 tahun setelah bukunya diterbitkan.

The Malay Dilemma adalah satu kritikan terhadap kepimpinan Tunku Abdul Rahman sebagai pemimpin UMNO dan sebagai Perdana Menteri. Ia juga satu kritikan terhadap sistem dan politik UMNO dan Perikatan dari mula hingga tercetusnya puaka berdarah 13 Mei 1969. Mungkin ia boleh dijadikan asas untuk membaiki kepincangan politik dan masyarakat Malaysia, tetapi sehingga ini tidak kedapatan adanya kemampuan hatta oleh Dr. Mahathir sendiri untuk melaksanakan saranannya.

Mungkin Tun Razak dan Tun Hussein Onn banyak mewarisi pentadbiran dan sistem yang ditinggalkan oleh Tunku, tetapi Dr. Mahathir yang mengarang buku itu sendiri berpeluang menentukan arus politik negara sebagai Timbalan Perdana Menteri dari tahun 1975 dan sebagai Perdana Menteri sejak tahun 1981, juga tidak menunjukkan apa-apa perbezaan dan perubahan khususnya dalam hal-hal yang dikritiknya dalam buku tersebut.

Dalam kertas ini saya hanya menurunkan beberapa saranan yang termuat dalam bab pertama buku itu yang pada anggapan saya Dr. Mahathir tidak terdaya untuk mengatasinya atau dalam kata-kata hikmah sekarang 'cakap tak serupa bikin' atau dalam dua pepatah Melayu saranan Dr. Mahathir itu boleh diibaratkan 'mengata dulang paku serpih, mengata